



DFS Deutsche Flugsicherung

BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND
FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY

DFS Deutsche Flugsicherung GmbH (German Air Navigation Services)

Büro der Nachrichten für Luftfahrer (Aeronautical Publication Agency)

Am DFS-Campus 7 · 63225 Langen · Germany

Redaktion/Editorial office: desk@dfs.de

<https://dfs.de>

AIP SUP

VFR 18/21

26 AUG 2021

**Einrichtung eines Gebietes mit
Flugbeschränkungen für die
militärische Übung "Berglöwe"
(21 SEP 2021 – 05 OCT 2021)**

1. Allgemeines

Für die militärische Übung "Berglöwe" wird im Fluginformationsgebiet München vorübergehend ein Gebiet mit Flugbeschränkungen eingerichtet. Im Rahmen der Übung findet Flugbetrieb mit UAS statt.

2. Flugbeschränkungsgebiet "ED-R Inzell"

2.1 Seitliche Begrenzung

47 49 00 N 012 40 00 E - 47 49 00 N 012 49 00 E - 47 45 00 N 012 50 00 E -
47 41 00 N 012 50 00 E - 47 41 00 N 012 46 00 E - 47 40 00 N 012 46 00 E -
entlang der deutsch-österreichischen Grenze / along the German-Austrian border -
47 40 51 N 012 40 00 E -

2.2 Vertikale Begrenzung

GND - 12000ft MSL.

2.3 Aktivierungszeiten

21-23 SEP 2021 täglich 1000-1600

27-30 SEP 2021 täglich 1000-1600

04 OCT 2021 0500 - 05 OCT 2021 1600

3. Art der Flugbeschränkungen

In dem Flugbeschränkungsgebiet "ED-R Inzell" sind mit Ausnahme der an der militärischen Übung beteiligten Luftfahrzeuge alle Flüge einschließlich des Betriebs von Flugmodellen und unbemannten Luftfahrtsystemen untersagt. Von den Flugbeschränkungen ausgenommen sind Staatsluftfahrzeuge, Flüge der Polizeien, Flüge im Rettungs- und Katastrophenschutz Einsatz sowie Ambulanzflüge nach vorheriger Genehmigung durch die zuständige Flugverkehrskontrollstelle. Anfragen zum Durchflug können über Sprechfunk gestellt werden.

Durchfluggenehmigungen nach §17 LuftVO werden nicht erteilt.

**Establishment of a temporary
restricted area for the
military exercise "Berglöwe"
(21 SEP 2021 - 05 OCT 2021)**

1. General

A temporary restricted area will be established for the military exercise "Berglöwe" within the Munich flight information region. Flight operations with UAS will take place as part of the exercise.

2. Restricted area ED-R Inzell

2.1 Lateral limits

47 49 00 N 012 40 00 E - 47 49 00 N 012 49 00 E - 47 45 00 N 012 50 00 E -
47 41 00 N 012 50 00 E - 47 41 00 N 012 46 00 E - 47 40 00 N 012 46 00 E -
along the German-Austrian border -
47 40 51 N 012 40 00 E -

2.2 Vertical limits

GND - 12000ft MSL.

2.3 Times of activity

21-23 SEP 2021 daily 1000-1600

27-30 SEP 2021 daily 1000-1600

04 OCT 2021 0500 - 05 OCT 2021 1600

3. Type of flight restrictions

In the restricted area ED-R Inzell, all flights including the operation of model aircraft and unmanned aircraft systems are prohibited, except for the aircraft participating in the military exercise. The flight restrictions do not apply to State aircraft, flights of the police forces, flights on rescue and disaster control missions and ambulance flights after prior permission from the competent ATC unit. Requests to cross the area can be made via radiotelephony.

Transit permissions in line with Section 17 of the German Aviation Regulation (LuftVO) will not be granted.

